## राष्ट्रीय समाज रक्षा संस्थान

## National Institute of Social Defence

## छुटटी यात्रा रियायत अग्रिम के लिए आवेदन Application for L.T.C. Advance

1.	कर्मचारी का नाम (बड़े अक्षरों में)	
	Name of the official (in Block Letters)	
2.	(क) पदनाम	
	Designation	
	(ख) स्थायी अथवा अस्थायी	and the state of t
	Permanent or Temporary (यदि स्थायी नहीं है तो किसी स्थार्य	ो कर्मचारी का जमानती बन्ध पत्र संलग्न किया जाए)
_	(If not permanent, Surety Bond from a perm	nament official to be enclosed)
3.	अनुभाग / अधिकारी जिसके साथ	Control of the Contro
	राम्बद्ध है	
	Section / Officer to which attached	
4.	गूल वेतन्+एनपीए+एसएल	The second section of the sect
<i>-</i> .	Basic Pay + NPA + SI परिषद् में नियुक्ति की तारीख	
5.	Date of appointment in the Council	and the second s
6.	रोवापुरितका में यथाघोषित गूल	
0,	निवास स्थान	
	Place of homotown as declared in	
	the Service Book	v. r
7.	पिछली बार लिए गए एलटीसी के ब्यौरे	ब्लॉक वर्ष
	Particulars of LTC availed on previous occasion	Block Year
		मूल निवास स्थान Home Town
		भारत में कहीं भी
		Anywhere in India
8.	अब कौनसे ब्लॉक वर्ष के लिए	
0.	एलटीसी लेने का प्रस्ताव है	
	Block year for which now proposed to avail	
9.	क्या आकस्मिक अथवा अर्जित अवकाश	
	लिया जा रहा है (छुट्टी की प्रकृति का	
	उल्लेख किया जाए)	
	Whether avails CL or EL (Nature of leave	
	to be mentioned)	
10.	क्या पिछली बार लिया गया एलटीसी	Annual 11 / Management of the second of the
	अग्रिम का निपटारा पूरी तरह किया	
	जा चुका है या उसका निपटारा	
	होना बाकी है	
	Whether LTC advance already taken has	
	been settled in full or pending settlement पिछले अग्रिम के निपटारे की तारीख	
	Date of the settlement of the previous case	
	Date of the settlement of the brevious ease	स्वामा गान्स प्रजित्य / PTO

3.	वापंसी यात्रा की संभावित तारीख Probable Date of return journey					
4.	सुविधा का लाभ उठाने वाले परिवार के सदस्यों के विवरण Particulars of family members availing the facility					
क्रम <sup>े</sup> स SLNe		नाम और आयु Name and age	सम्बन्ध Relationship	क्या आश्रित हैं Whether dependent		
		0 2 0 2				
5.	Class of accommod	नसी श्रेणी में सफर करने क dation proposed to be availed in	ज प्रस्ताव है			
		dation proposed to be availed in y 	ज प्रस्ताव है			
6.	Class of accommod the Railway journe अपेक्षित अग्रिम Amount of advance	dation proposed to be availed in फ्रीट्रा e required				
स्थान_	Class of accommod the Railway journe अपेक्षित अग्रिम	dation proposed to be availed in y की राशि e required				

Чउ−2 Page-2

कृपया पृष्ठ पलटिए / PTO

#### Page-3

## घोषणाएं

<u>DECLARATIONS</u>				
(i) मैं एतद्द्वारा यह प्रमाणित करता हूं कि पृष्ठ 1 पर मैंने जो विवरण भरे हैं,				
वे सही और वास्तविक हैं ।				
I hereby clarify that the particulars furnished by me on page 1				
and 2 are true and correct.				
(ii) मैं वचन देता / देती हूं कि जिस प्रस्तावित यात्रा के लिए अग्रिम लिया गया है, यदि वह यात्रा नहीं की गई तो मैं एलटीसी				
अग्रिम तत्काल लौटा दूंगा / दूंगी ।				
I also undertake to refund the LTC advance in full immediately in ease of failure to perform the proposed				
journey for which advance was taken				
(iii) मैं यह भी वचन देता / देती हूं कि मैं सक्षम प्राधिकारी की मंजूरी के बिना, आवेदन पत्र में उल्लिखित स्थान के अलावा किसी				

अन्य स्थान की यात्रा नहीं करूंगा / करूंगी । I also declare that I will not visit other than the place mentioned in the application without obtaining prior

approval of the competent authority. थिंदे वापिस यात्रा अग्रिम लेने के 90 दिन के भीतर नहीं की गई तो मैं अग्रिम की आधी राशि वापिस करने को भी सहमत हूं (iv)

I also agree to refund one half of the advance if the return journey could not be performed within 90 days from the date of the advance.

यदि किसी भी कारण मेरे पास अग्रिम की अतिरिक्त राशि बची रहती है तो मैं उसे तत्काल कार्यालय में जमा कराने को भी सहमत हूं ।

I also agree to credit forthwith to the office any excess amount of advance left with me for any reason whatsoever.

मैं इस बात के लिए भी सहमत हूं कि मैं स्थिति अनुसार स्वयं अपने / अपने परिवार के सदस्यों के लिए टिकट आदि की खरीद से संबंधित प्रमाण 10 दिन के भीतर था यात्रा प्रारम्भ होने से पहले इनमें से जो भी पहले हो प्रस्तृत करूंगा / करूंगी । मैं यह जानता / जानती हूं कि उपर्युक्त शर्त का अनुपालन न किए जाने की स्थिति में ब्याज की सामान्य दर के अलावा 2.5% की दर से दिण्डित ब्याज सहित अग्रिम की राशि भेरे अगले महीने के वेतन में से एकमुश्त वसूल कर ली जाएगी ।

I also agree to produce evidence of purchase of tickets etc. for myself / members of my family, as the case may be, for the forward journey within the 10 days or before the commencement of the journey, whichever is earlier, from the date of drawing the advance. I am aware that failure to comply with the above requirement will entail recovery of the advance in one lump sum from the next drawl of my salary, together with the penal interest @ 2.5% over and above the normal interest.

मैं यह जानता / जानती हूं कि यदि मैं वापसी थात्रा की तारीख के एक महीने के मीतर एलटीसी का बिल प्रस्तुत नहीं करूंगा / करूंगी तो ब्याज की सामान्य दर के अलावा 2.5% की दर से दाण्डिक ब्याज सहित एलटीसी अग्रिम की सारी बकाया राशि मेरे अगले वेतन में से वसूल की जा सकती है।

I am aware if I do not submit LTC bills within one month from the date of return journey the outstanding LTC advance is recoverable in one lump sum from my next salary together with the penal interest @ 2.5% over and above the normal interest.

मैं यह भी जानता / जानती हूं कि यदि मैं यात्रा पूरी होने के तीन महीने के भीतर बिल प्रस्तुत नहीं करता / करती हूं तो मेरे दावे की राशि जब्त कर ली जाएगी।

I am also aware that my claim will be forfeited if I fail to submit the bills within 3 months from the date of completion of journey.

में यह भी समझता / समझती हूं कि यदि एलटीसी का लाभ स्वयं मैं अपने लिए उठाता / उठाती हूं तो उसके खर्च की प्रतिपूर्ति तभी की जाएगी जबकि किसी भी प्रकार की छुट्टी लेने के बाद यात्रा करने पर की जाएगी तथा ऐसी यात्रा मात्र सप्ताहान्त छुटिटयों / अन्य छुटिटयों / प्रतिबन्धित छुट्टी के दौरान नहीं की जाएगी ।

I also understand that if the LTC is availed for self, the cost is reimbursable only when the journey is performed after availing any kind of leave and not during week-end holidays/other holidays/RH alone.

> कर्मचारी के हस्ताक्षर Signature of the official क्पयां पृष्ठ पलिटेए / PTO

### रिपोर्टिग अधिकारी की टिप्पणियां REMARKS OF THE REPORTING OFFICER

अग्रेषित । कर्मचारी ने पृष्ट 1 पर कालम 9 के अनुसार आकरिमक अवकाश / अर्जित अवकाश के लिए आवेदन किया था और वह मंजूर कर दिया गया है ।

Forwarded. Official applied CL/EL as at Col.9 on page 1 and the same has been sanctioned.

रिपोर्टिंग अधिकारी के हस्ताक्षर Signature of the reporting officer

# पडताल सूची CHECK-LIST (कार्यालय में प्रयोग के लिए) (For use in office)

1.	पृष्ठ 1 पर दिए गए विवरणें का स्थापना अनुभाग द्वारा सत्यापन किया जाएगा और सेवा पुस्तिका में आवश्यक प्रतिष्ठियां की जाएंगी । Particulars at page 1 is to be verified and necessary entries in the service book will
2.	be made by Establishment Section.  प्रतिपूर्ति के हक की धनराशि — किराया $`$
	Amount entitled for reimbursement- Fare \X2X(No. of
3.	tickets) = ` स्वीकार्य अग्रिम की राशि (उपर 2 में निर्दिष्ट राशि का 90%) ` सक्षम प्राधिकारी द्वारा मंजूर कर दी जाए ।
	Advance admissible (90% of amount in 2 above) may be sanctioned by the competent authority.
	कनिष्ठ लेखाधिकारी / अनुभाग अधिकारी <b>J.A.O./ SO</b>
संबंधित	। सहायक

संबंधित सहायव DA